

Aragó

Nylon

Polyamide monofilament

Polyamide monofil

Monofilamento de poliamida



Nylon



Symbols explanation

Explication des symboles

Explicación de los símbolos

LOT Batch number
N° lot
N° lote

REF Catalogue reference
Référéncé catalogue
Referéncia de catálogo



Do not re-sterilize
Ne pas ré-stériliser
No reesterilizar



Expiry date yyyy-mm (year-month)
Caducité aaaa-mm (année-mois)
Caducidad aaaa-mm (año-mes)

STERILE R

sterilized by gamma rays
stérilisation par irradiation gamma
esterilización por rayos gamma



Keep away from sunlight
Protéger de la lumière et de la chaleur
Protéger de la luz y el calor



Do not use if package is damaged
Ne pas utiliser si l'emballage est abîmé
No utilizar si el envase está deteriorado



See instructions of use
Voir instructions d'usage
Ver instrucciones de uso



Manufacturer
Fabricant
Fabricante



CE-mark identification number of notified body.
Product fulfills requirements of the Medical Device Directive 93/42/EEC.
Marquage CE et n° d'identification de l'organisme notifié. Produit conforme aux exigences essentielles de la Directive 93/42/CEE relative aux Produits Sanitaires.
Marcado CE y n° de identificación del organismo notificado. El producto cumple con los requisitos esenciales de la Directiva de Productos Sanitarios 93/42/CEE.

Medical Device Directive Labelling

Etiqueté selon la Directive

Communautaire des Produits Sanitaires

Etiquetado según la Directiva Comunitaria

de Productos Sanitarios

structure
Monofilament

composition
Polyamide 6 black
Polyamide 6-6.6 blue

color
Blue, black, white

tissue reaction
Minimum

reabsorption
Non-absorbable. It remains indefinitely encapsulated in body tissues

characteristics
High tensile strength. Easy slipping through tissues. Absence of capillarity.

sterilization
Gamma irradiation

indications
General, skin and plastic surgery, ophthalmic, odontology.

packaging
Boxes of 12, 24 and 36 units

structure
Monofil

composition
Polyamide 6 noir
Polyamide 6-6.6 bleu

couleur
Bleu, noir, blanc

réaction tissulaire
Minime

résorption
Non-résorbable. Reste capsulé indéfiniment dans l'organisme.

caractéristiques
Très résistant à la traction. Glisse facilement à travers les tissus. Non capillaire.

stérilisation
Irradiations gamma

indications
Chirurgie générale, fermeture de la peau, plastique, ophthalmique, odontologie.

conditionnement
Boîtes de 12, 24 et 36 unités

estructura
Monofilamento

composición
Poliamida 6 negro
Poliamida 6-6.6 azul

color
Azul, negro, blanco

reacción tisular
Mínima

absorción
No absorbible. Permanece encapsulado en el organismo de forma indefinida

características
Alta resistencia a la tracción, fácil deslizamiento a través de los tejidos, ausencia de capilaridad.

esterilización
Rayos gamma

indicaciones
Cirugía general, sutura de piel, plástica, oftálmica, odontología.

presentación
Cajas de 12, 24 y 36 unidades

Non-absorbable Non résorbables No absorbibles

Laboratorio Aragón export 31

Difarza, s.l. CIF B96386875 Tel.: 963363215 Fax: 963671551
email: disalud@ono.com
www.disalud.com

C/Río Ulla, 5 (entrada por Juan Verdeguer, 25) 46024 Valencia.
Empresa colaboradora de servicios médicos y de prevención de riesgos.
Distribución de productos sanitarios, clínicos y ortopédicos desde 1980.
Prevención, Seguridad y Salud Laboral.



www.disalud.com



www.farmaciadisalud.com



DiSaludGrupoenValencia



@disalud

ligatures

ligatures






ligaduras

length longueur longitud	colour couleur color	black - blue noir - bleu negro - azul	● ●	usp/met				gauge calibre calibre			
				6/0 0,7	5/0 1	4/0 1,5	3/0 2	2/0 3	0 3,5	1 4	2 5
150 cm			●					20191	20192	20114	20153
150 cm			●					19140	19130	19131	19039
250 cm			●				20414	20276	20193	20132	20133










1/2 circle ROUND BODY

1/2 cercle CORPS CYLINDRIQUE

1/2 círculo CUERPO CILÍNDRICO

			● ●	USP met.	6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2
					0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5
C8	13 mm		●	75 cm		20474						
C11	18 mm		●	75 cm				20475				
C16	26 mm		●	75 cm			20074	20012	20013	20099	20314	
			●				19047	19026	19049	19124		
C20	30 mm		●	75 cm				20057	20085	20014	20015	
C26	40 mm		●	100 cm						20368	20212	




				USP	6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2
				met.	0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5
TB8	11 mm		● 45 cm	19127								
TB10	12 mm		● 45 cm	20236	20237							
			● 75 cm	19075	19118							
			● 75 cm	20038	20039							
			● 75 cm		19057							
TB12	16 mm		● 45 cm	20353	20211	20354						
			● 45 cm	19108	19094	19095						
			● 75 cm	20069	20041	20042						
			● 75 cm	19046	19016	19017						
			● 90 cm		20252							
TB15	19 mm		● 45 cm			20221	20266					
			● 45 cm	19111	19093	19092	19069					
			● 75 cm	20070	20043	20044	20045	20046				
			● 75 cm		19037	19040	19018	19089				
			● 90 cm				18017					
			● 90 cm			20235	20290					
TB19	24 mm		● 45 cm				20679					
			● 45 cm		19271	19272	19236					
TB20	26 mm		● 45 cm			19114	19113	19112				
			● 75 cm				20048	20049				
			● 75 cm				19019	19042				
			● 90 cm				20253	20095				
TB24	30 mm		● 75 cm				20176	20053	20054	20055		
			● 75 cm				19116	19020	19080	19081		
			● 90 cm				20285	20234	20286			
			● 90 cm					19210	19157			
TB26	37 mm		● 75 cm					20160	20158	20185	20188	
			● 90 cm					20595		20551	20675	
TB30	39 mm		● 75 cm						20179	20183	20186	20205
			● 90 cm									20493

needle length and description
straight CUTTING BODY

longueur et description de l'aiguille
droite CORPS TRIANGULAIRE





longitud y descripción de la aguja
recta CUERPO TRIANGULAR

	colour couleur color	black - blue noir - bleu negro - azul	length longueur longitud	usp/met				gauge calibre calibre			
				6/0 0,7	5/0 1	4/0 1,5	3/0 2	2/0 3	0 3,5	1 4	2 5
 TR60 60 mm			● 75 cm				20009	20010	20102		
			●				19003	19004			
			● 90 cm				20546			20117	
			● 100 cm				20091				

needle length and description
3/8 circle CUTTING BODY
precision point

longueur et description de l'aiguille
3/8 cercle CORPS TRIANGULAIRE
pointe précision

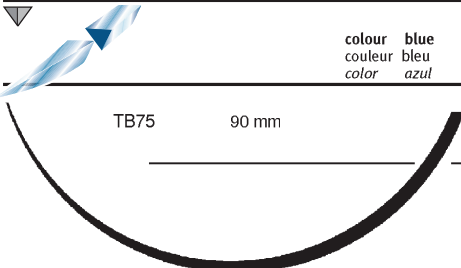
longitud y descripción de la aguja
3/8 círculo CUERPO TRIANGULAR
punta precisión

	colour couleur color	black - blue - white noir - bleu - blanc negro - azul - blanco	length longueur longitud	usp/met				gauge calibre calibre			
				6/0 0,7	5/0 1	4/0 1,5	3/0 2	2/0 3	0 3,5	1 4	2 5
ATB8 11 mm			● 45 cm	19120	19205						
ATB10 13 mm			● 45 cm	20418	20370	20315					
			●		19119		19204				
ATB12 15 mm			● 45 cm	20144	20371	20316					
			●	19107	19149						
ATB15 19 mm			● 45 cm			20173	20259				
			○ 75 cm			18092	18090				

needle length and description
3/8 circle CUTTING BODY
2 SUTURES WITH VINYL PIPE PER SACHET

longueur et description de l'aiguille
3/8 cercle CORPS TRIANGULAIRE
2 SUTURES AVEC TUBE DE VINYLE PAR SACHET

longitud y descripción de la aguja
3/8 círculo CUERPO TRIANGULAR
2 SUTURAS CON TUBO DE VINILO POR SOBRE

	colour couleur color	blue bleu azul	length longueur longitud	usp/met				gauge calibre calibre			
				6/0 0,7	5/0 1	4/0 1,5	3/0 2	2/0 3	0 3,5	1 4	2 5
 TB75 90 mm			● 50 cm							20166	

Non-absorbable Non résorbables No absorbibles

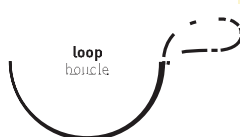
Laboratorio Aragón export 35



1/2 circle CUTTING BODY
loop

1/2 cercle CORPS TRIANGULAIRE
boucle

1/2 círculo CUERPO TRIANGULAR
hebra doblada

			USP	6/0	5/0	4/0	3/0	2/0	0	1	2
			met.	0,7	1	1,5	2	3	3,5	4	5
TC26	40 mm		150 cm					20150	20103	20067	
TC30	45 mm		150 cm						20104	20116	20122

Laboratorio Aragón export

Non-absorbable Non résorbables No absorbibles